

JAVIER TORRES - MARIUS PETIPA

# PRINSESSA RUUSUNEN

31.1.2008

2. esitys ensi-illan jälkeen

2 föreställningen efter premiären

Ensi-ilta Suomen Kansallisbaletissa

Premiär på Finlands Nationalbalett

26.1.2008

# PRINSESSA RUUSUNEN

## Prinsessan Törnrosa

KOLMINÄYTÖKSINEN BALETTI JA PROLOGI / BALETT I TRE AKTER OCH PROLOG

|                                                                                                       |                                                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|
| KOREOGRAFIA / KOREOGRAFI                                                                              | Javier Torres, osittain Petipan mukaan / delvis efter Petipa |
| MUSIIKKI / MUSIK                                                                                      | Pjotr Tšaikovski                                             |
| MUSIIKINJOHTO / DIRIGENT                                                                              | Eva Ollikainen                                               |
| LAVASTUS / SCENOGRAFI                                                                                 | Minna Jauho                                                  |
| PUVUT / KOSTYMER                                                                                      | Erika Turunen                                                |
| VALAISTUS / LJUSSÄTTNING                                                                              | Eric Loustau-Carrere                                         |
| PROJISOINNIT / PROJEKTIONER                                                                           | Timo Nyman                                                   |
| NAAMIINTI / MASKERING                                                                                 | Tuija Luukkainen                                             |
| KOREOGRAFIN ASSISTENTTI JA VASTAAVA HARJOITTAJA / KOREOGRAFENS ASSISTENT OCH ANSVARIG REPETITÖR       | Ingrid Němečková                                             |
| VALAISTUSASSISTENTTI / LJUSASSISTENT                                                                  | Alexis Bowles                                                |
| HARJOITTAJAT / REPETITÖRER                                                                            | Tuuli Tuominen, Joseph Kerwin, Jarmo Rastas                  |
| LASTEN HARJOITTAJA / BARNENS REPETITÖR                                                                | Satu Soldan                                                  |
| DRAMATURGINEN KONSULTOINTI JA PROJISOINTIEN TEKSTIT / DRAMATURGISK KONSULTATION OCH PROJEKTIONSTEXTER | Anneli Mäkelä                                                |
| Henkilöt / Personer                                                                                   |                                                              |
| AURORA                                                                                                | Eun-Ji Ha                                                    |
| PRINSSI DÉsirÉ / PRINS DÉsirÉ                                                                         | Jani Talo                                                    |
| CARABOSSE, nainen / kvinna                                                                            | Minna Tervamäki                                              |
| CARABOSSE, mies / man                                                                                 | Alberto Morino                                               |
| SYRENE, rakkauden haltijatar / kärlekens fe                                                           | Mai Komori                                                   |
| VOLANTE, rohkeuden haltijatar / modets fe                                                             | Ophélie Rodighiero                                           |
| GRAZIA, ilon haltijatar / glädjens fe                                                                 | Anneke Lönnroth                                              |
| BABETTE, Auroran serkku / Auroras kusin                                                               | Anandah Kononen                                              |
| LÄNNEN PRINSSI / PRINSEN FRÅN VÄST                                                                    | Wilfried Jacobs                                              |
| IDÄN PRINSSI / PRINSEN FRÅN ÖST                                                                       | Henrik Burman                                                |
| ETELÄN PRINSSI / PRINSEN FRÅN SYD                                                                     | Timo Kokkonen (vier. / gäst)                                 |
| POHJOISEN PRINSSI / PRINSEN FRÅN NORD                                                                 | Jarkko Niininen                                              |
| YKSISARVINEN / ENHÖRNINGEN                                                                            | Maki Kirjonen                                                |
| KUNINGAS FLORESTAN / KUNG FLORESTAN                                                                   | Kimmo Sandell (vier. / gäst)                                 |
| KUNINGATAR CANDENCE / DROTTNING CANDENCE                                                              | Nina Hyvärinen                                               |
| KULTAINEN KAURIS / DEN GYLLENE HJORTEN                                                                | Frans Valkama                                                |
| SININEN LINTU / FÅGEL BLÅ                                                                             | Samuli Poutanen                                              |
| PRINSESSA FLORINA / PRINSESSAN FLORINA                                                                | Milla Eloranta                                               |
| VALKOINEN KISSA / DEN VITA KATTEN                                                                     | Virve Olsson                                                 |
| SAAPASJALKAKISSA / MÄSTERKATTEN I STÖVLAR                                                             | Evaldas Bielinis                                             |
| KULKURIKISSA / LUFFARKATTEN                                                                           | Antti Keinänen                                               |
| PUNAHILKKA / RÖDLUVAN                                                                                 | Asta Lindholm                                                |
| PUNAHILKAN ISOÄITI / RÖDLUVANS MORMOR                                                                 | Sara Vuorinen                                                |
| SUSI / VARGEN                                                                                         | Yusuke Hikichi                                               |

|                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| KAKSI PUUTA / TVÅ TRÄD                                                                                                                                 | Ira Lindahl, Marjaterttu Willman                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| IMETTÄJÄ / AMMAN                                                                                                                                       | Özen Erdinc                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| CATALABUTTE, seremoniamestari / seremonimästaren                                                                                                       | Thomas Rydberg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| ANSELMO, Catalabutten apulainen / Catalabuttes hjälpreda                                                                                               | Valeri Kononen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| KAKSI VARTIJAA / TVÅ VAKTER                                                                                                                            | Veli-Pekka Hämäläinen, Tuomas Hyvönen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| KEIJUT / ÄLVOR                                                                                                                                         | Tiia Huuskonen, Mirella Iisakka, Sari Ikonen, Titta Karhunen, Anna Konkari, Kaarina Leppänen, Tiina Myllymäki, Virve Olsson, Camilla Rajalin, Terhi Räsänen, Anna Sariola, Marjaterttu Willman                                                                                                                                                       |
| NELJÄ KEIJUA / FYRA ÄLVOR                                                                                                                              | Olga Leppäjärvi, Ira Lindahl, Anu Lindell, Johanna Nuutinen                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| LEPAKOT / FLADDERMÖSS                                                                                                                                  | Evaldas Bielinis, Linas Kavaliauskas, Antti Keinänen, Kalle Mäki, Jouka Valkama, Eemu Äikiö                                                                                                                                                                                                                                                          |
| AURORAN YSTÄVÄTTÄRET / AURORAS VÄNNOR                                                                                                                  | Titta Karhunen, Anna Konkari, Ira Lindahl, Asta Lindholm, Claire Lonchamp, Johanna Nuutinen, Anna Sariola, Terhi Räsänen                                                                                                                                                                                                                             |
| VALSSI / VALS                                                                                                                                          | Minna Alaraudanjoki, Adeline Crosa, Riina-Kaisa Huovila, Tiia Huuskonen, Kati Järvinen, Kirsi Mansnerus-Lehtinen, Charlotte Schauman, Sofia Winqvist<br>Evaldas Bielinis, Yusuke Hikichi, Asla Jääskeläinen, Nikolas Koskivirta, Juha-Pekka Myllymäki, Petri Toivanen, Frans Valkama, Pekka Yli-Marttila                                             |
| PRINSSIN YSTÄVÄT / PRINSENS VÄNNER                                                                                                                     | Wilfried Jacobs, Eemu Äikiö                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| RUUSUT / ROSOR                                                                                                                                         | Minna Alaraudanjoki, Riina-Kaisa Huovila, Tiia Huuskonen, Mirella Iisakka, Sari Ikonen, Kati Järvinen, Ira Lindahl, Titta Karhunen, Kaarina Leppänen, Olga Leppäjärvi, Claire Lonchamp, Kirsi Mansnerus-Lehtinen, Tiina Myllymäki, Johanna Nuutinen, Virve Olsson, Camilla Rajalin, Terhi Räsänen, Anna Sariola, Marjaterttu Willman, Sofia Winqvist |
| KAURIIT / HJORTAR                                                                                                                                      | Evaldas Bielinis, Guillem Brull Bover, Yusuke Hikichi, Asla Jääskeläinen, Antti Keinänen, Timo Korjus, Nikolas Koskivirta, Juha-Pekka Myllymäki, Kalle Mäki, Samuli Poutanen, Jouka Valkama, Pekka Yli-Marttila                                                                                                                                      |
| POLONEESI / POLONÄS                                                                                                                                    | Minna Alaraudanjoki, Adeline Crosa, Riina-Kaisa Huovila, Mirella Iisakka, Olga Leppäjärvi, Kaarina Leppänen, Kirsi Mansnerus-Lehtinen, Sofia Winqvist<br>Guillem Brull Bover, Tuomas Hyvönen, Veli-Pekka Hämäläinen, Timo Korjus, Juha-Pekka Myllymäki, Frans Valkama, Pekka Yli-Marttila, Eemu Äikiö                                                |
| Suomen Kansallisoopperan balettioppilaitoksen oppilaita/<br>Elever från Finlands Nationaloperas balettskola                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Suomen Kansallisoopperan orkesteri / Finlands Nationaloperas orkester                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Viulusoolot / Viulusoli                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Sellosoolo / Cellosolo                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Väliaika I näytöksen jälkeen / Paus efter akt I                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Näytäntö päätty n. klo 21.20 / Föreställningen slutar ca kl 21.20                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Valokuvaaminen ja nauhoittaminen esityksen aikana on ehdottomasti kielletty.<br>Fotografering och bandinspelning under föreställning är icke tillåtet. |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |